



Fly290View

Telefono digitale senza filo/Digital Cordless Telephone

GUIDA PER L'UTENTE USER'S MANUAL

Installazione ed uso/Installation and use

Prima di usare questo apparecchio, si prega di leggere completamente queste instruzioni

Before operating this system, please read these instructions completely

POICHÉ QUESTO TELEFONO NON PUÒ ESSERE UTILIZZATO NEL CASO DI MANCANZA DI ALIMENTAZIONE, L'UTENTE DOVREBBE POTER UTILIZZARE UN TELEFONO INDIPENDENTE PER LE CHIAMATE DI EMERGENZA AS THIS TELEPHONE CAN NOT BE USED IN CASE OF POWER CUT, USER SHOULD USE AN INDEPENDENT TELEPHONE FOR EMERGENCY CALLS



SOMMARIO / CONTENTS

SOMMARIO / CONTENTS	2
TALIANO	6
CONVENZIONI TIPOGRAFICHE	7
AVVERTENZE GENERALI PER L'INSTALLATORE	8
Note Generali	8
Realizzazione dell'Impianto	9
Raccomandazioni	9
Norme di sicurezza	10
Pulizia	10
CARATTERISTICHE E FUNZIONALITA'	11
Accessori	11
INSTALLAZIONE	12
Batteria	12
Tastiera	14
Uso del menù	
Lingua del display	16
Registrazione dell'unità nella base	
FUNZIONAMENTO DELL'UNITA'	
Accensione e spegnimento	17
Effettuare una chiamata esterna	
Effettuare una chiamata interna	
Rispondere ad una chiamata telefonica entrante	19
Modificare il volume dell'altoparlante e del ricevitore	19
Disattivare il microfono (Mute)	19
Selezione ultimi numeri chiamati	20
Chiamare un numero dalla lista delle chiamate perse	20
Programmazione numeri di selezione breve	21
Chiamare un numero di selezione breve	22
Visualizzazione durata della chiamata	22
Uscita dalla copertura	22
TRASFERTA, CHIAMATA IN ATTESA, CHIAMATA ALTERNATA E CON	FERENZA A TRE
	22

Chiamata in attesa	22
Trasferire una chiamata esterna ad un altro telefono	23
Chiamata Alternata (Passaggio da una chiamata interna a una chiamata	
esterna e viceversa)	23
Conferenza a tre	23
AGENDA	24
Uso della tastiera alfanumerica	24
Aggiungere un numero alla rubrica	24
Modificare un numero dell'agenda	
Consultare l'agenda	26
Eliminare un numero dall'agenda	26
Eliminare di tutti i numeri dall'agenda	27
Chiamare un numero in agenda	28
CONFIGURAZIONE DEL TELEFONO	29
Blocco tastiera	29
Impostazione melodia e volume per chiamate esterne	29
Impostazione melodia e volume per chiamate interne	30
Attivazione/disattivazione funzione Baby Call	30
Attivazione/disattivazione beep tastiera	31
Nome del telefono	32
Programmazione codice PIN	32
Risposta alla chiamata mediante un tasto qualsiasi	33
Cancellare la lista degli utenti chiamanti	
Reset del telefono	34
CARATTERISTICHE TECNICHE	35
DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ CE	36
USO PER CUI IL DISPOSITIVO È DESTINATO.	37
ENGLISH	38
EDITING CRITERIA	39
GENERAL INSTRUCTIONS FOR THE INSTALLER	40
General Notes	40
Making the Installation	
Warnings	
Safety Instruction	
Cleaning	

FEATURES AND FUNCTIONS	42
Accessories	43
INSTALLATION	43
Battery	43
Keypad	45
Using the menu	46
Handset display language	47
Register this unit to a DECT GAP base station	47
UNIT OPERATION	48
Switching the unit On/Off	48
Making an external call	
Making an internal call	49
Answering an incoming phone call	
Changing the speaker volume	50
Deactivating the microphone (Mute)	50
Last numbers redial	
Calling a number out of the Caller List	51
Storing speed dial numbers	
Calling a speed dial number	52
Call Duration Display	
Out of Range	53
CALL TRANSFER, ON HOLD, TOGGLE AND THREE PARTY CONFERENCE	
Call on hold	53
Transfer External call to another handset	53
Brokers Call (Toggling between an internal call and an external call)	
Three party conference call (Conf)	
Phonebook	55
Use of the alphanumerical keypad	55
Adding an entry to the Phonebook	55
Changing a number and name from the Phonebook	56
Reading Phonebook list	57
Erasing one number and name from the Phonebook	
Erasing all numbers and name from the Phonebook	58
Calling a number out of the Phonebook list	
HANDSET SETTINGS	
Key lock	
•	

Ringer Melody and Volume for External Calls	60
Ringer Melody and Volume for Internal Calls	61
Enable/disable the baby call function	61
Enable/Disable Key Tone	62
Handset name	63
Set PIN Code	63
Answering a Call Using Anykey	64
Erase Caller List	65
Handset Reset	65
TECHNICAL SPECIFICATIONS	66
CE CONFORMITY DECLARATION	67
DESIGNED USE OF THE DEVICE.	67

ITALIANO

Grazie per aver scelto un prodotto Esse-ti

Questo prodotto è stato progettato appositamente per facilitare l'Utente nelle attività telefoniche quotidiane ed è stato costruito a regola d'arte utilizzando materiali adatti a renderlo affidabile nel tempo.

I prodotti Esse-ti vengono tutti sottoposti a specifici ed approfonditi test in laboratorio, in modo da offrire all'Utente quante più garanzie possibili.

La responsabilità per vizi derivanti dall'uso del prodotto, fa carico all'Utente. La Esse-ti è responsabile esclusivamente dei difetti ai sensi e nei limiti del D.P.R. 24/05/1988 n. 224 (attuazione della direttiva CEE n. 85/374 relativa al ravvicinamento delle disposizioni legislative, regolamentari e amministrative degli Stati membri in materia di responsabilità per danno da prodotti difettosi, ai sensi dell'art. 15 della legge 16 aprile 1987, n. 183).

La Esse-ti si riserva il diritto di modificare in qualsiasi momento e senza preavviso le caratteristiche dei propri prodotti.



CONVENZIONI TIPOGRAFICHE

Per semplificare la lettura e la comprensione del manuale da parte dell'utente sono stati utilizzati nel testo diversi stili, ognuno dei quali ha un significato logico preciso. La tabella seguente presenta un esempio degli stili utilizzati (a sinistra) in corrispondenza del significato logico loro attribuito (a destra).

Esempio	Significato	
TITOLO DI CAPITOLO	Stile applicato al titolo di ogni capitolo. Ogni nuovo capitolo inizia a pagina nuova.	
TITOLO PRIMARIO	Stile usato per indicare i titoli di ampie sezioni all'interno dei capitoli, come i vari titoli principali del capitolo.	
Titolo Secondario	Stile che sta ad indicare il titolo di uno specifico paragrafo all'interno del titolo primario.	
Titolo Terziario	Questo stile viene utilizzato per suddividere ulteriormente il paragrafo specifico.	
Esempio	Stile che definisce un esempio.	
Nota	Così si presentano le specificazioni relative al testo: prestare attenzione.	
Attenzione	La presenza di questo stile indica possibili rischi a cose o persone, essere molto cauti.	
Testo normale	Stile definito per la normale stesura del testo.	
Operazione da effettuare	Stile che indica l'esatta sequenza di operazioni necessarie ad effettuare una programmazione o a richiamare un servizio.	
Pulsante da premere	Stile che indica la selezione.	



AVVERTENZE GENERALI PER L'INSTALLATORE

Note Generali

Prestare attenzione alle avvertenze contenute in questa sezione in quanto forniscono importanti indicazioni relative ad una corretta e sicura installazione, all'uso e alla manutenzione del prodotto.

- L'apparecchio deve essere destinato ESCLUSIVAMENTE all'uso per il quale è stato progettato. La Esse-ti non può essere considerata responsabile per eventuali danni derivanti da impieghi impropri.
- Premesso che il prodotto è stato progettato nel rispetto delle norme vigenti, l'installazione dovrà avvenire all'interno di impianti conformi anch'essi alle norme vigenti.
- Prima di collegare il prodotto alla rete elettrica accertarsi che la tensione di linea corrisponda a quella indicata nell'etichetta apposta sul prodotto stesso.
- Prima di effettuare qualsiasi intervento all'interno o all'esterno del prodotto (pulizia, manutenzione, ecc.) scollegare l'apparecchiatura dalla rete di alimentazione.
- E' opportuno prevedere a monte del prodotto un appropriato interruttore di sezionamento e protezione, in modo da interrompere l'alimentazione in caso di guasto.
- Per qualsiasi intervento di riparazione rivolgersi esclusivamente ad un centro assistenza tecnico autorizzato.
- Installare il prodotto in un locale aerato e tenere conto delle fessure di aerazione, che non andranno mai e in nessun caso ostruite.
- Prestare attenzione ai simboli indicanti un fulmine con freccia all'interno di un triangolo: indicano la presenza di tensioni pericolose
- Prestare attenzione ai simboli indicanti un punto esclamativo all'interno di un triangolo: indicano di procedere con la massima attenzione poiché sussistono situazioni di potenziale pericolo o addirittura di morte
- Fare riferimento al paragrafo "Caratteristiche Tecniche" per avere informazioni riguardanti le condizioni di utilizzo del prodotto
- Non accostare il prodotto ad altre apparecchiature elettriche o elettroniche che non siano state progettate per essere abbinate ad esso
- Non installare il prodotto in ambienti potenzialmente esplosivi
- Assicurarsi che il prodotto sia installato come prescritto



- Collegare all'impianto le apposite protezioni relative alla linea di alimentazione e quelle relative alle linee telefoniche
- Non introdurre oggetti, liquidi o polveri né usare spray all'interno del prodotto
- Non aprire la carcassa del prodotto, in quanto all'interno non sono presenti parti manutenibili dall'Utente. In caso di necessità rivolgersi ad un centro assistenza autorizzato
- In caso di fughe di gas nell'ambiente non utilizzare il portatile per segnalare l'emergenza
- In caso di necessità di sostituzione delle batterie, provvedere al corretto smaltimento e non gettare tra i rifiuti ordinari
- Gli elementi dell'imballaggio (sacchetti di plastica, polistirolo espanso, ecc.) non devono essere lasciati alla portata dei bambini in quanto potenziali fonti di pericolo

Realizzazione dell'Impianto

La realizzazione di impianti telefonici interni dovrebbe essere effettuata da personale specializzato

Non sono consentiti l'installazione e l'allacciamento alla rete di telecomunicazione di terminali telefonici non conformi alle norme vigenti.

Raccomandazioni

Le principali cause di disturbi sulle linee telefoniche e sulle reti di alimentazione elettrica (che possono provocare malfunzionamenti e danneggiamenti al prodotto) sono attribuiti a:

- contatti accidentali con linee a tensioni più elevate (corto circuito)
- accoppiamenti elettromagnetici con altri conduttori posti nelle vicinanze
- brusche variazioni di carico, specie per le linee elettriche di alimentazione (motori elettrici ecc.)
- perturbazioni transitorie generate da eventi atmosferici (fulmini)

Le protezioni per linee telefoniche vanno inserite non solo sulle linee urbane, ma anche sulle linee derivate con un percorso esterno al fabbricato o linee alle quali siano connessi apparecchi con alimentazione di rete, come fax, modem, segreterie, cordless, ecc.

La protezione per linee di alimentazione deve essere collegata all'ingresso della linea di alimentazione elettrica del prodotto.



Il morsetto di terra delle protezioni, per ottenere un efficace funzionamento dei dispositivi, deve essere collegato a una presa di terra efficiente.

Norme di sicurezza

- Utilizzare esclusivamente batterie ricaricabili dello stesso tipo e non quelle non ricaricabili. Prestare attenzione alla polarità delle batterie durante l'inserimento.
- Utilizzare esclusivamente il caricabatterie in dotazione. Non utilizzare altri carica batterie poiché ciò potrebbe danneggiare le celle delle batterie.
- Evitare di toccare i contatti di ricarica o linea con oggetti metallici o aguzzi.
- Il funzionamento di alcuni dispositivi medicali potrebbe essere influenzato.
- Non posizionare l'unità in un ambiente umido o ad una distanza inferiore ad 1.5 metri da una sorgente d'acqua.
- Non utilizzare l'unità in un ambiente in cui ci sia rischio di esplosioni.
- Eseguire le operazioni di inserimento batterie e manutenzione generale con molta cura.
- Poiché questo telefono non può essere utilizzato nel caso di mancanza di alimentazione, l'utente dovrebbe poter utilizzare un telefono indipendente per le chiamate di emergenza, e.g. un cellulare.

Pulizia

Pulire l'apparecchio con un panno morbido inumidito o con un panno antistatico. Non utilizzare mai solventi abrasivi o prodotti per pulizia.



CARATTERISTICHE E FUNZIONALITA'

Questo prodotto è un telefono DECT da tavolo che può essere utilizzato in abbinamento con qualsiasi Base DECT compatibile con lo standard GAP.

È possibile registrare l'unità ad un massimo di 4 basi diverse.

Importante: non tutti i servizi della base alla quale è registrata l'unità sono disponibili a causa di funzioni proprietarie della base.

Caratteristiche:

- Chiamata in viva voce
- Chiamata in attesa
- Chiamata diretta (Baby Call)
- Chiamata alternata
- Conferenza a tre
- Lista 3 ultime chiamate effettuate
- Lista 10 ultime chiamate perse
- Rubrica con 50 numeri e nomi
- 6 numeri di selezione breve
- 9 melodie per la suoneria
- Differenziazione suoneria tra chiamate interne ed esterne
- Tono di avviso assenza copertura radio dalla base
- Tono di avviso batteria scarica
- Blocco tastiera

Accessori

Gli accessori includono:

- Telefono desktop (1)
- Batteria (1)
- Alimentatore (1)
- Guida dell'Utente (1)



INSTALLAZIONE

Batteria

Prima di utilizzare l'unità per la prima volta, assicurarsi che le batterie siano state caricate per almeno 10 ore mediante l'alimentatore fornito a corredo. In caso contrario il telefono non funziona correttamente.

Installazione della batteria

➤ Inserire la batteria (indicata con A in figura) nel vano batterie nella parte posteriore dell'unità come mostrato.

Carica della batteria

Inserire la spina dell'alimentatore fornito a corredo nella presa di corrente elettrica e collegare il connettore dell'alimentatore con la presa corrispondente (indicata con B in figura) posta nella parte posteriore del telefono accanto al vano batterie.



A Batteria

B Presa per alimentatore

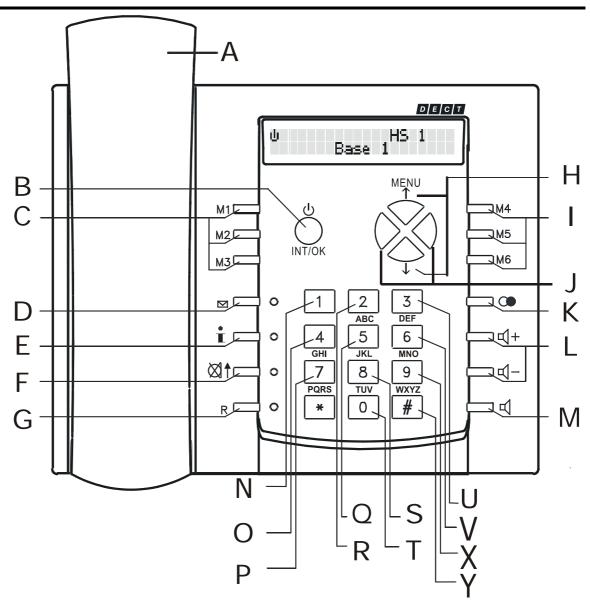
Importante: usare esclusivamente l'alimentatore fornito per caricare la batteria.



Quando la batteria è quasi scarica, il telefono emette dei segnali di avvertimento e il simbolo della batteria sul display inizia a lampeggiare.



Tastiera





Α	Microtelefono
В	Accensione-Spegnimento/ Chiamata interna/Conferma programmazione
	funzione.
С	Tasto selezione breve M1-M3
D	Identificativo chiamante – Mostra l'identificativo del chiamante e le
_	chiamate perse.
E	Agenda – Elenco dei numeri di telefono memorizzati nell'agenda.
F	Mute (microfono disattivato durante la conversazione) /C (Correzione inserimenti errati) / Escape (uscita dal menù di programmazione o ritorno al modo di riposo)
G	R Tasto Flash
Н	Tasto scorrimento SU/GIU / Attivazione del menù di programmazione
	premendo il tasto SU o GIU.
1	Tasto selezione breve M4-M6
J	Tasti cursore Destra/Sinistra
K	Redial (Tasto ripetizione selezione – ricerca ultimi tre numeri di telefono
	selezionati) / Pause. (inserimento pausa durante l'immissione di numeri di
	telefono nell'agenda)
L	Regolazione volume altoparlante
M	Altoparlante – Accensione/Spegnimento
N	()-
Ο	GHlghi+
Р	PQRSpqrs
Q	JKLjkl%
R	ABCabc
S	TUVtuv
T	βÄÖÜ
U	DEFdef
V	MNOmno/
Χ	WXYZwxyz
Υ	Selezione lettere minuscole / Tasto conferenza

Uso del menù

Il telefono viene utilizzato tramite menù.

Per accedere al Menù

Premere il Tasto **SU** o il Tasto **GIU** (Tasti MENU) quando il telefono è nello stato di riposo.

Per scorrere le voci del Menu

Premere i tasti SU/GIU.

Per confermare una selezione





Premere il tasto INT/OK.

Il tasto **INT/OK** viene utilizzato quasi sempre per confermare una programmazione o accedere ad un submenù.

Il tasto 🏻 (tasto Cancella) viene utilizzato quasi sempre per tornare al menù precedente o annullare l'operazione. Premere il tasto 💆 per 2 secondi per tornare al modo stand-by.

Lingua del display

È possibile selezionare la lingua del display tra tre opzioni differenti. Le opzioni sono inglese, tedesco e italiano.

opzi	om sono inglese, i	ledesco e italiano.
ENT.	↑↓	Premere il tasto Menu (Tasto SU o GIU) quando il telefono è nello stato di riposo.
W.	↑↓	Selezionare PT prog con i tasti SU/GIU.
	υ	
W.	INT/OK	Premere INT/OK per confermare.
W	↑↓	Selezionare Lingua con i tasti SU/GIU.
	ψ	
W	INT/OK	Premere INT/OK per confermare.
W	↑↓	Selezionare la lingua desiderata con i tasti SU e GIU .
	d	

Registrazione dell'unità nella base

Ogni nuova unità deve essere registrata nella base per poter effettuare chiamate. Per attivare il Modo di Registrazione della base fare riferimento al manuale dell'utente della base stessa.

Premere **INT/OK** per confermare.

Premere il tasto Menu (Tasto **SU** o **GIU**) quando il telefono è nello stato di riposo.





Premere INT/OK per confermare.

Selezionare la base desiderata con i tasti SU/GIU.



Premere INT/OK per confermare.

Il display visualizza "Ricerca..."

➤ Attendere 15 secondi fino alla visualizzazione del N° RFPI di 11 cifre XXXXX-XXXXX.



Premere INT/OK per confermare.

➤ Immettere il codice PIN della base. Per informazioni sul codice PIN fare riferimento al manuale dell'utente della base.



Premere INT/OK per confermare.

Il telefono si trova in modo stand-by una volta completata con successo la registrazione.

FUNZIONAMENTO DELL'UNITA'

Accensione e spegnimento

Per spegnere l'unità



Premere e tenere premuto il tasto **INT/OK** per 2 secondi quando il telefono è nello stato di riposo.

Per accendere l'unità



Premere e tenere premuto il tasto **INT/OK** per 2 secondi.

Quando l'unità è spenta non è possibile ricevere chiamate.



Effettuare una chiamata esterna

Chiamata diretta

Sollevare il microtelefono

Oppure

Premere il tasto Altoparlante. Viene attivata la modalità vivavoce.

L'utente riceve il tono di invito alla selezione esterna.

> Selezionare il numero di telefono e attendere il collegamento.

Preselezione

- ➤ Selezionare il numero di telefono. Se necessario, è possibile cancellare le cifre premendo il tasto di cancellazione ᢂ↑.
- ightharpoonup Sollevare il microtelefono o premere il tasto Altoparlante \Box .

Il numero di telefono viene selezionato automaticamente.

Nota: Il numero massimo di cifre selezionabili è 25.

Effettuare una chiamata interna

In caso di più telefoni registrati alla base, è possibile effettuare chiamate interne tra i telefoni.





Premere il tasto **INT/OK** quando il telefono è nello stato di riposo.

> Selezionare il numero del telefono interno.

Il telefono chiamato suona.

Quando l'utente chiamato risponde si entra in connessione vivavoce. È possibile passare alla modalità microtelefono sollevando il microtelefono stesso.

Per terminare la chiamata

➤ Il modalità microtelefono riagganciare il microtelefono stesso; in modalità vivavoce premere il tasto Altoparlante ...



Rispondere ad una chiamata telefonica entrante

In caso di chiamata entrante il numero di telefono viene visualizzato se inviato dalla rete (se il servizio è disponibile).

Quando la chiamata entrante è una chiamata interna, il display visualizza il numero del telefono chiamante.

Quando la chiamata entrante è una chiamata esterna e se il numero non viene trasmesso il display visualizza 'ESTERNA'.

Risposta alla chiamata

Per rispondere ad una chiamata entrante

> Sollevare il microtelefono.

Oppure

Premere il tasto Altoparlante. Viene attivata la modalità vivavoce.

Modificare il volume dell'altoparlante e del ricevitore

Il volume dell'altoparlante e del ricevitore può essere modificato mediante i tasti di regolazione durante la conversazione.

In modalità microtelefono o vivavoce

Premere il tasto contrassegnato dal + o dal – rispettivamente per aumentare o diminuire il volume.

Il volume può essere modificato secondo 9 livelli.

Disattivare il microfono (Mute)

È possibile disattivare il microfono durante la conversazione

Premere il tasto **MUTE** per disattivare il microfono (LED rosso acceso).

Premere nuovamente il tasto **MUTE** per attivare il microfono. (LED rosso spento)



Selezione ultimi numeri chiamati

L'unità memorizza gli ultimi tre numeri di telefono selezionati nella memoria. Per accedere alla lista di ripetizione della selezione

Premere il tasto **REDIAL** quando il telefono è nello stato di riposo.

Spostarsi all'interno della lista dei numeri premendo il tasto **REDIAL**.

Quando viene visualizzato il numero desiderato

➤ Sollevare il microtelefono oppure premere il tasto altoparlante ☐ per effettuare la chiamata in vivavoce.

Il numero viene selezionato automaticamente.

Per uscire dalla lista senza effettuare una chiamata

Premere il tasto **C** per 2 secondi.

Chiamare un numero dalla lista delle chiamate perse

L'unità memorizza i numeri di telefono delle ultime 10 chiamate perse nella lista degli utenti chiamanti.

Questo avviene solo quando il numero di telefono della chiamata entrante è stato inviato dalla rete.

È possibile selezionare il numero desiderato mediante MENU o mediante il tasto chiamate perse \square .

Selezione mediante MENU

Premere il tasto Menu (Tasto **SU** o **GIU**) quando il telefono è nello stato di riposo.

♦ ↑↓ Selezionare Caller ID con i tasti SU/GIU.

Premere INT/OK per confermare.

♦ ↑↓ Spostarsi all'interno della lista con i tasti SU/GIU.

Quando viene visualizzato il numero desiderato



➤ Sollevare il microtelefono oppure premere il tasto altoparlante ☐ per effettuare la chiamata in vivavoce.

Il numero viene selezionato automaticamente.

Selezione mediante TASTO CHIAMATE PERSE

- Premere il Tasto Chiamate Perse quando il telefono è nello stato di riposo.
- ♦ ↑↓ Spostarsi all'interno della lista con i tasti SU/GIU.

Quando viene visualizzato il numero desiderato

➤ Sollevare il microtelefono oppure premere il tasto altoparlante ☐ per effettuare la chiamata in vivavoce.

Il numero viene selezionato automaticamente.

In entrambi i casi per uscire dalla lista senza effettuare una chiamata

Premere il tasto C per 2 secondi.

Programmazione numeri di selezione breve

Il telefono consente la memorizzazione di sei numeri (contrassegnati da M1..M6) per la selezione breve.

- Premere il tasto Menu (Tasto **SU** o **GIU**) quando il telefono è nello stato di riposo.
- Premere INT/OK per confermare.
- Selezionare la posizione in memoria desiderata con i tasti **SU/GIU**.
- Premere INT/OK per confermare.
- > Immettere il numero.

Premere INT/OK per confermare.



Durante l'inserimento per cancellare una cifra errata premere il tasto C 🖄 L. Ripetere la procedura per programmare un altro numero.

Chiamare un numero di selezione breve

- Premere il Tasto M1..M6 desiderato.
- Il display mostra il numero corrispondente.
- > Sollevare il microtelefono oppure premere il tasto altoparlante per effettuare la chiamata in vivavoce.

Visualizzazione durata della chiamata

Una volta terminata la chiamata (Esterna o Interna) il display visualizza la durata della chiamata per 3 secondi. La durata viene visualizzata nel formato {mm: ss} (minuti: secondi).

Uscita dalla copertura

Quando l'unità si trova fuori della copertura di funzionamento della base o quando non è registrata alla base, il display visualizza "Ricerca...".

TRASFERTA, CHIAMATA IN ATTESA, CHIAMATA ALTERNATA E CONFERENZA A TRE

Chiamata in attesa

Per mettere una chiamata esterna in attesa durante la conversazione



Premere INT/OK.

Per recuperare la chiamata in attesa



Premere nuovamente il tasto INT/OK.



Trasferire una chiamata esterna ad un altro telefono

- ➤ Effettuare una chiamata esterna oppure una volta ricevuta una chiamata esterna entrante premere il tasto INT/OK.
- Selezionare il numero del telefono interno e riagganciare per trasferire la chiamata esterna.

La chiamata è stata trasferita all'interno chiamato.

Chiamata Alternata (Passaggio da una chiamata interna a una chiamata esterna e viceversa)

Con una chiamata esterna in attesa è possibile effettuare una chiamata ad un altro telefono interno. Si può quindi passare dalla prima alla seconda chiamata e viceversa.



Mettere la chiamata esterna in attesa premendo il tasto **INT/OK**.

Selezionare il numero del telefono interno
 Quando la chiamata viene stabilita



Premere il tasto **INT/OK** per passare da una chiamata all'altra.

Una chiamata viene messa in attesa ed è possibile parlare con l'altro utente chiamante.

Nota: riagganciando la chiamata viene terminata, come pure la conversazione dell'altro telefono con l'utente esterno.

Conferenza a tre

È possibile stabilire una conferenza a tre con un altro utente chiamante interno e un utente chiamante esterno.



Mettere la chiamata esterna in attesa premendo il tasto **INT/OK**.



> Selezionare il numero del telefono interno.

Quando la chiamata viene stabilita

#

Premere il tasto "#" per 2 secondi per stabilire la conferenza a tre.

Entrambi i telefoni iniziano il conteggio del tempo di conversazione.

Nota Per parlare con l'utente interno durante la conferenza premere il tasto INT/OK. La chiamata esterna viene messa in attesa. È possibile passare da una chiamata all'altra o ristabilire la conferenza in qualsiasi momento.

AGENDA

Uso della tastiera alfanumerica

Il telefono può memorizzare fino a 50 nominativi e numeri.

Usare la tastiera alfanumerica per immettere il testo. Per selezionare una lettera premere il tasto corrispondente. Ad esempio, premendo il tasto numerico 5 il display visualizza il primo carattere (J). Premere ripetutamente il tasto per selezionare un altro carattere del tasto. Premere due volte il tasto 2 per selezionare la lettera 'B'. Per selezionare 'A' e 'B' premere prima il tasto 2, attendere 2 secondi fino a quando il cursore si sposta nella posizione successiva e premere due volte il tasto 2.

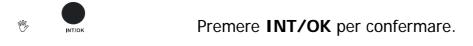
I caratteri inseriti erroneamente possono essere cancellati premendo il tasto **C** Al. Il carattere davanti al cursore viene cancellato.

Premere il tasto ## per immettere caratteri minuscoli. Per inserire uno spazio premere il tasto cursore destro .

Aggiungere un numero alla rubrica

Premere il tasto Menu (Tasto **SU** o **GIU**) quando il telefono è nello stato di riposo.





↑↓ Selezionare Inserisci con i tasti SU/GIU.



> Immettere il nome



Immettere il numero



Durante l'inserimento premere il tasto C per 2 secondi per annullare l'operazione.

Nota: Dopo un nuovo inserimento tutte le voci vengono riordinate in ordine alfabetico.

Modificare un numero dell'agenda

M.	↑↓	Premere il tasto Menu (Tasto SU o GIU) quando il telefono è nello stato di riposo.
W.	↑↓	Selezionare Agenda con i tasti SU/GIU.
	υ υ	
W	INT/OK	Premere INT/OK per confermare.
W	↑↓	Selezionare Edit con i tasti SU/GIU.
	υ υ	
W	INT/OK	Premere INT/OK per confermare.
w	†↓	Selezionare il nome e il numero da modificare con i tasti SU/GIU .
	ψ.	
W	INT/OK	Premere INT/OK per confermare.



Usare il tasto **C** per cancellare un vecchio nominativo

> Inserire il nuovo nominativo

Premere INT/OK per confermare.

🖖 💆 Usare il tasto **C** per cancellare un vecchio numero.

Inserire il nuovo numero.

Premere INT/OK per confermare.

Per interrompere l'operazione:

Premere il tasto C per 2 secondi.

Consultare l'agenda

Premere il tasto Menu (Tasto SU o GIU) quando il telefono è nello stato di riposo.

Selezionare Agenda con i tasti SU/GIU.

Premere INT/OK per confermare.

Selezionare Leggi con i tasti SU/GIU.

Premere INT/OK per confermare.

↑↓ Consultare l'agenda con i tasti SU/GIU.

Premere il tasto C per tornare allo stato di riposo.

Eliminare un numero dall'agenda

Premere il tasto Menu (Tasto **SU** o **GIU**) quando il telefono è nello stato di riposo.



	ψ •	
W	INT/OK	Premere INT/OK per confermare.
W.	↑↓	Selezionare Cancella con i tasti SU/GIU.
	Ф	
W	INT/OK	Premere INT/OK per confermare.
W.	↑↓	Selezionare la voce dell'agenda da eliminare con i tasti SU/GIU .
SW.	INT/OK	Premere INT/OK per confermare.
W.	INT/OK	Premere nuovamente il tasto INT/OK per confermare.
Per	interrompere l'op	perazione:
W.	⊠ ↑	Premere il tasto C.

Eliminare di tutti i numeri dall'agenda

W	† ↓	Premere il tasto Menu (Tasto SU o GIU) quando il telefono è nello stato di riposo.
w.	↑ ↓	Selezionare Agenda con i tasti SU/GIU .
	ψ	
w	INT/OK	Premere INT/OK per confermare.
W	↑↓	Selezionare Cancella tutto con i tasti SU/GIU.
M.	INT/OK	Premere INT/OK per confermare.
w	INT/OK	Premere nuovamente il tasto INT/OK per confermare.
Per	interrom	pere l'operazione:
W.	⊠ ↑	Premere il tasto C.



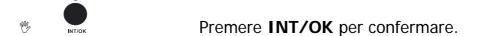
Chiamare un numero in agenda

È possibile effettuare una chiamata a un numero memorizzato in agenda attraverso il MENU o utilizzando il tasto Agenda $\stackrel{ullet}{\mathbf{L}}$.

Uso del MENU

W.	↑↓	Premere il tasto Menu (Tasto Su o GIU) quando il
		telefono è nello stato di riposo.

W	↑↓	Selezionare Agenda con i tasti SU/GIU.
---	----	--



Quando viene visualizzato il numero desiderato

➤ Sollevare il microtelefono oppure premere il tasto altoparlante ☐ per effettuare la chiamata in vivavoce.

Il numero viene selezionato automaticamente.

Uso del Tasto Agenda T

Premere il tasto Agenda quando il telefono è nello stato di riposo.

♦ ↑↓ Spostarsi all'interno della lista con i tasti SU/GIU.

Quando viene visualizzato il numero desiderato

➤ Sollevare il microtelefono oppure premere il tasto altoparlante per effettuare la chiamata in vivavoce.

Il numero viene selezionato automaticamente.



CONFIGURAZIONE DEL TELEFONO

Blocco tastiera

Premere il tasto Menu (Tasto SU o GIU) quando il

telefono è nello stato di riposo.

↑↓ Selezionare Blocca tast con i tasti SU/GIU.

Premere INT/OK per confermare.

Il display visualizza "Bloccata". La tastiera è bloccata.

Per sbloccare la tastiera



ტ

Premere il tasto GIU e il tasto INT/OK.

Impostazione melodia e volume per chiamate esterne

Premere il tasto Menu (Tasto **SU** o **GIU**) quando il telefono è nello stato di riposo.

Premere INT/OK per confermare.

Premere INT/OK per confermare.

Premere INT/OK per confermare.





Premere INT/OK per confermare.

Impostazione melodia e volume per chiamate interne

W	↑↓	Premere il tasto Menu (Tasto SU o GIU) quando il telefono è nello stato di riposo.
M	↑↓	Selezionare PT prog con i tasti SU/GIU.
	ψ.	
W.	INT/OK	Premere INT/OK per confermare.
W	↑↓	Selezionare Prog.ring Int. con i tasti SU/GIU.
	U U	
W	INT/OK	Premere INT/OK per confermare.
W.	↑↓	Selezionare la melodia desiderata con i tasti SU/GIU.
	_U	
W	INT/OK	Premere INT/OK per confermare.
W.	↑↓	Selezionare il volume desiderato con i tasti SU/GIU .
	ψ.	
W	INT/OK	Premere INT/OK per confermare.

Attivazione/disattivazione funzione Baby Call

In caso di attivazione della funzione, il numero programmato viene selezionato automaticamente premendo un tasto qualsiasi.

Tutte le altre funzioni della tastiera sono disattivate fino a quando la programmazione non viene annullata.

Attivazione

W	↑↓	Premere il tasto Menu (Tasto SU o GIU) quando il telefono è nello stato di riposo.
W.	↑↓	Selezionare PT prog con i tasti SU/GIU.





♦ ↑↓ Selezionare Baby call con i tasti SU/GIU.

Premere INT/OK per confermare.

➤ Immettere il numero di telefono della Baby Call mediante la tastiera numerica.



Il display visualizza "Baby call".

Disattivazione

 \forall Premere due volte rapidamente il tasto **GIU**.

Attivazione/disattivazione beep tastiera

Questa programmazione consente di attivare e disattivare i toni associati alla pressione dei tasti del telefono.

Premere il tasto Menu (Tasto **SU** o **GIU**) quando il telefono è nello stato di riposo.

Premere **INT/OK** per confermare.

↑↓ Selezionare Prog. tono con i tasti SU/GIU.

Premere INT/OK per confermare.

↑↓ Selezionare On o Off con i tasti SU/GIU.

Premere INT/OK per confermare.



Nome del telefono

Il nome del telefono viene visualizzato sul display in modo stand-by. Per immettere o modificare il nome

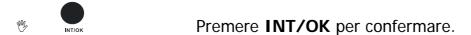
₩	Premere il tasto Menu (Tasto SU o GIU) quando il
	telefono è nello stato di riposo.

↑↓ Selezionare PT prog con i tasti SU/GIU.

Premere INT/OK per confermare.

Premere INT/OK per confermare.

➤ Immettere o modificare il nome del telefono tramite la tastiera alfanumerica. Per cancellare una lettera premere il tasto **C** 🖾 con il cursore posto a destra della lettera stessa.



Programmazione codice PIN

Questa programmazione consente di modificare il codice PIN del telefono.

Premere il tasto Menu (Tasto **SU** o **GIU**) quando il telefono è nello stato di riposo.

Premere INT/OK per confermare.

Premere INT/OK per confermare.

Il display visualizza "PT pin:"



Immettere il codice PIN attuale del telefono (VALORE DI DEFAULT = 1590)



Premere **INT/OK** per confermare.

Il display visualizza "Nuovo:"

> Immettere il nuovo codice PIN.



Premere INT/OK per confermare.

Il display visualizza "Conferma:"

> Reimmettere il nuovo codice PIN.



Premere **INT/OK** per confermare.

Nota: il codice PIN di default è 1590.

Risposta alla chiamata mediante un tasto qualsiasi

Mediante questa impostazione è possibile rispondere a una chiamata entrante premendo un qualsiasi tasto della tastiera alfanumerica. Alla pressione del tasto verrà attivata la modalità vivavoce.

Premere **INT/OK** per confermare.

W	†↓	Premere il tasto Menu (Tasto SU o GIU) quando il telefono è nello stato di riposo.
W.	↑ ↓	Selezionare PT prog con i tasti SU/GIU.
	ψ •	

Premere INT/OK per confermare.





Premere INT/OK per confermare.

Cancellare la lista degli utenti chiamanti

Il telefono memorizza i numeri degli ultimi 10 utenti esterni chiamanti (purché tali numeri vengano inviati dalla rete).

Per cancellare la lista degli utenti chiamanti

♦ ↑↓ Premere il tasto Menu (Tasto SU o GIU) quando il

telefono è nello stato di riposo.

Premere INT/OK per confermare.

Premere INT/OK per confermare.

Viene visualizzato "Confermare?".

Per confermare

Premere INT/OK.

Per uscire

</sup> 💆 Premere il tasto **C**.

Reset del telefono

Questa funzione consente di ripristinare la configurazione di default del telefono.

Tale configurazione è la seguente:



Lingua di visualizzazione: inglese Codice Pin: 1590 Agenda: vuota Lista ripetizione della selezione: vuota Lista utenti chiamanti: vuota Baby Call: disattivata Beep tastiera: attivata Selezione da memoria: vuota

Per riportare il telefono alla configurazione di default:

Premere il tasto Menu (Tasto SU o GIU) quando il

telefono è nello stato di riposo.

Premere INT/OK per confermare.

♦ ♦ Selezionare Set default con i tasti SU/GIU.

Premere INT/OK per confermare.

Il display visualizza "PT pin:"

> Immettere il codice PIN del telefono (VALORE DI DEFAULT = 1590)

Premere INT/OK per confermare.

Il display visualizza "Confermare?"

Per confermare

Premere INT/OK.

Per uscire

Premere il tasto C.

CARATTERISTICHE TECNICHE

Standard: DECT= **D**igital **E**nhanced **C**ordless **T**elecommunications Standard GAP (**G**eneric **A**ccess **P**rofile)



Frequenza: 1880 ~~ 1900 MHz (BW=20MHz)

Larghezza di banda del canale: 1.728MHz

Modulazione: GFSK

Potenza di uscita in trasmissione: 10mW

Velocità trasmissione dati: 1.152 Mbps

Codifica vocale: ADPCM 32 K bps

Distanza di comunicazione (max.):

ESTERNA 300 metri

INTERNA 50 metri

Alimentazione:

ENTRATA AC110 / 230 VAC 60Hz / 50Hz

USCITA DC 9V 500mA

Batteria PT079 Ni-MH 3.6V 650mA

Batteria ricaricabile Ni-MH telefono : PT079 3.6V 650mA

Autonomia:

Stand-by 100 ore

Conversazione: 10 ore

Temperatura di funzionamento: 0°C - 40°C

Temperatura di magazzinaggio: 0°C - 40°C

Dimensioni : $200 \times 160 \times 60 \text{ mm}$

Peso: 600g ca.

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ CE

La società Esse-ti S.r.l. con sede in Zona Ind. Squartabue, I-62019 Recanati (MC), Italia, dichiara che il presente dispositivo è conforme alle seguenti norme:

- **EN 301489-01/-06**: EMC TEST (Electromagnetic compability Standard for Radio Equipment)
- **EN 60950:2000**: Safety Information Technology equipment including Electrical business Equipment.
- TBR 10 (July 1999): Speech coding algorithm
- EN 301406: Dect Essential requirements
- TBR 6: General Terminal Attachment Requirement

La conformità a questi requisiti è espressa mediante la marcatura CE



USO PER CUI IL DISPOSITIVO È DESTINATO.

Il presente dispositivo è stato progettato per essere usato in connessione alle reti PSTN in tutte le nazioni Europee e Turchia.

Informazione aggiuntiva: in caso di mancanza di alimentazione dalla rete elettrica non sarà possibile comporre numeri di emergenza.

ITALIANO 37



ENGLISH

Thank you for choosing an Esse-ti product

This product has been especially designed for easy operation. It has been manufactured with perfect workmanship using suitable materials for long-lasting performance.

All Esse-ti products are subjected to extensive reliability and operational testing in our laboratories in order to provide total guarantee for the user.

The User shall be responsible for defects arising from the use of the product. Esse-ti shall only be responsible for defects according to and within the limitations set by the Presidential Decree dated 24/05/1988 no. 224 (fulfilling the EEC directive no. 85/374 on the harmonisation of statutory and administrative regulations of the Member States on the liability for damages arising from defective products under art. 15 of Law no. 183 of 16 April 1987).

Esse-ti reserves the right to modify the characteristics of the products at any time without prior notice.



EDITING CRITERIA

This paragraph describes the editing criteria followed in this manual, together with their meaning for easier user's reference. The following table shows the printing styles on the left and their meaning on the right column.

Example	Meaning
CHAPTER TITLE	Style used for the title of chapters. A new chapter begins on a new page.
PRIMARY TITLE	Style used for the title of large sections in a chapter, such as the main titles of the chapter.
Secondary Title	Style used for the title of a specific paragraph in the primary title.
Tertiary Title	Style used for additional sections in a specific paragraph
Example	Style used for examples.
Note	Style used for explicatory notes: pay attention!
Warning	Style used to indicate possible risks for individuals and properties: caution!
Normal text	Style used for normal text.
Operation to be carried out	Style used to indicate the sequence of operations that must be carried out for programming or service implementation.
Button to press	Style used to indicate the selection.



GENERAL INSTRUCTIONS FOR THE INSTALLER

General Notes

- Carefully read the notes contained in this section as they provide important information on the correct safe installation, use and maintenance of the product.
- The product must be EXCLUSIVELY used for the purpose it was designed for. Esse-ti shall not be responsible for damages arising from improper use.
- The product has been designed in compliance with the regulations in force and must be installed in system that comply with the provisions of law.
- Before connecting the product to the electric mains, make sure that the line voltage corresponds to the value indicated on the product label.
- Always disconnect the product from the power supply mains before carrying out any operation either inside or outside the product (cleaning, maintenance, etc.).
- A protective cut-out switch must be installed upstream in order to interrupt power supply in case of fault.
- Always refer to an authorised assistance centre for repair.
- Install the product in a well-ventilated place, making sure not to obstruct the ventilation slots.
- Beware of symbols showing lightening with arrow inside a triangle since they indicate the presence of dangerous voltage.
- Beware of symbols showing an exclamation mark inside a triangle since they indicate potentially dangerous or even lethal situations that require utmost attention.
- For information on how to use the product see the paragraph "Technical Features".
- Do not use the product in association with other electric or electronic devices that were not especially designed to be used with it.
- Do not install the product in potentially explosive environments.
- Make sure that the product has been installed as required.



- Connect the protections for the power supply and telephone lines to the installation.
- Do not introduce objects, liquids or powders inside the product. Do not use sprays inside the product.
- Do not open the product case since it does not contain any user-serviceable parts. If necessary, contact an authorised assistance centre.
- In case of gas leaks in the environment do not use the telephone to make an emergency call.
- When replacing the batteries, arrange for suitable disposal with similar waste.
- Packing components (such as plastic bags, foam polystyrene, etc.) must be kept out of the reach of children because potentially dangerous.

Making the Installation

Internal telephone installations must be carried out by specialised personnel.

The installation and connection of telephone terminals to the telecommunications network that do not comply with the regulations in force is not permitted.

Warnings

The main causes of interference on telephone lines and power supply mains (that may result in malfunctioning or damages to the product) are:

- accidental contacts with lines with higher voltage (short circuit)
- electromagnetic association with other conductors located nearby
- sudden load variations, especially for power supply lines (electric motors, etc.)
- temporary interference caused by weather conditions (lightening)

Safety Instruction

- Rechargeable Battery Only. Only insert rechargeable batteries of the same type, never use ordinary, non-chargeable batteries. Insert rechargeable batteries so they connect to the right polarity.
- Only use the charger plug supplied. Do not use other chargers, as this may damage the battery cells.



- Do not touch the charger and plug contacts with sharp or metal objects.
- The operation of some medical devices may be affected.
- Do not place the unit in a damp room or at a distance of less than 1.5 meters away from a water source.
- Do not use the telephone in an environment where there is a risk of explosions.
- Dispose of batteries and maintain the telephone in an environment-friendly manner.
- As this telephone can not be used in case of power cut, user should use an independent telephone for emergency calls, e.g. a mobile phone.

Cleaning

Clean the telephone with slighty damp cloth or with an anti-static cloth. Never use cleaning agent or abrasive solvents.

FEATURES AND FUNCTIONS

This product is a desktop DECT GAP Portable Part which has the advantage to work with a DECT GAP Fixed Part (base station).

You can subscribe the unit to maximum 4 different DECT GAP base stations. Important note: not all the services of the base station this unit registered to can be used due to proprietary of base station.

Features:

- Handsfree call
- Call on hold
- Baby Call
- Brokers call
- Three party conference
- Last 3 dialed numbers list
- Last 10 lost calls list
- 50 numbers and names Phonebook
- 6 speed dial numbers
- 9 ringer melodies



- External and internal call melody characterization
- Out of range alarm tone
- Empty battery alarm tone
- Key lock

Accessories

Accessories Include:

- DESK Handset (1)
- Battery (1)
- Adaptor (1)
- User Guide (1)

INSTALLATION

Battery

Before you use the unit for the first time, you must make sure the battery are charged for at least 10 hours. If you don't do this, the telephone will not function properly.

Installation of the battery

➤ Plug in the battery into compartment located in the rear of the unit (indicated by A in the figure) as shown.

Charging the batteries

➤ Plug one end of the adapter into the power outlet and the other end into the adapter jack (indicated by B in the figure) in the rear of the unit, near the battery compartment.





A Battery

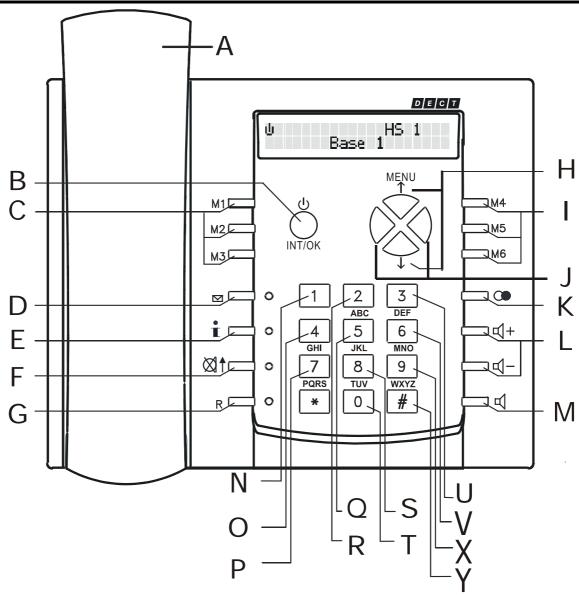
B Adapter jack

Important Note: Only use the adapter unit provided to charge the battery.

When the battery is low, you will hear warning signals and the battery symbol on the display will blink.



Keypad





Α	Handset
В	Power ON-OFF/Establish internal connection / Confirm function setting
С	Memory dial - speed dial key M1-M3
D	Caller ID - List the caller ID and missed call.
E	Phone book - List the telephone number stored in phone book.
F	Mute (Microphone OFF in conversation) / C (correct mistake input) /
	Escape (escape from programming menu or return to standby mode)
G	R (Flash/Recall)
Н	Up/Down key - Activate the programming menu by pressing UP or DOWN
	key
I	Memory dial - speed dial key M1-M3
J	Cursor Key (Left/Right)
K	Redial keyb(browsing of the last three dialed telephone numbers) / Pause
	key (Insert a pause in phone book telephone number input).
L	Speaker volume control - Increase or decrease speaker volume
M	Speaker phone - Speaker phone on/off.
N	()-
0	GHIghi+
Р	PQRSpqrs
Q	JKLjkl%
R	ABCabc
S	TUVtuv
Т	βÄÖÜ
U	DEFdef
V	MNOmno/
X	WXYZwxyz
Υ	Lower case select / Conference Key.

Using the menu

The phone is menu driven.

To enter the Menu

Press the Menu key (**UP** or **DOWN** key) when the unit is in stand-by mode.

To scroll through the menu

♦ ↑↓ Press the UP and DOWN keys.

To confirm a selection



Press INT/OK key.



INT/OK key is almost every time used to confirm a setting or to enter a sub menu.

C key (Erase key) is almost every time used to return to previous menu or abort operation. Press (key) for 2 seconds to return to stand by mode.

Handset display language

You can select one of three different display languages. They are English, German and Italian.

W	↑↓	Press the Menu key (UP or DOWN key) when the unit is in stand-by mode.
W	↑↓	Select HS SETTING by using the UP and DOWN keys.
	ψ	
W.	INT/OK	Press INT/OK key to confirm.
w	↑↓	Select LANGUAGE by using the UP and DOWN keys.
	ψ.	
W	INT/OK	Press INT/OK key to confirm.
₩.	↑↓	Select the desired language by using the UP and DOWN keys.
	_U	
W	INT/OK	Press INT/OK key to confirm.

Register this unit to a DECT GAP base station

Every new unit must be registered onto a DECT GAP base station before you can make a phone call.

To activate the DECT GAP base station's Registration Mode, please refer to base station user guide for Registration Mode activation procedures.

W.	↑↓	Press the Menu key (UP or DOWN key) when the unit is in stand-by mode.
W	↑↓	Select HS SETTING by using the UP and DOWN keys.





Press **INT/OK** key to confirm.

y **↑**↓

Select **HBASE No**. by using the **UP** and **DOWN** keys.



Press **INT/OK** key to confirm.

It will display "Searching...".

Wait for 15 seconds till 11 digits RFPI No. XXXXX-XXXXXX appears.



Press **INT/OK** key to confirm.

➤ Enter the Base station PIN Code. Please refer to the base station user guide for Pin Code.



Press **INT/OK** key to confirm.

It will be at standby mode after successful registration.

UNIT OPERATION

Switching the unit On/Off

To power off the unit



Press and hold the **INT/OK** key for 2 seconds in the standby mode.

To power on the unit



Press and hold the **INT/OK** key again for 2 seconds.

When the unit is power off, no call can be received.



Making an external call

Direct call

Pick up the handset

Or

Press Speaker Phone key to use the handsfree mode.

You will hear the external dial tone.

> Enter the telephone number and wait for connection.

Pre- dialing

- ➤ Enter the telephone number. If needed, you can erase digits by pressing the Erase button ፟

 ↑.
- \blacktriangleright Lift the handset or press Speaker Phone key \Box .

The phone number will be dialed automatically.

Note: The maximum 25 digits can be dialed.

Making an internal call

If you have more than one handset subscribed to the base station, you can make an internal call between the handsets.



Press **INT/OK** key when the unit is in standby mode.

Press a handset No.

The called handset will ring.

When the called party answers, you can talk to the handsfree speaker phone or lift the handset.

To end the call

➤ Replace the handset or press Speaker Phone key if in handsfree mode.

Answering an incoming phone call

When there is an incoming call, the telephone number is displayed when sent by the network (if service is available).



When the incoming call is an internal call, the display shows the calling handset No.

When it's an external call and the number is not transferred (private call)

'EXTERNAL' is displayed.

Answering call

To answer an incoming call

Pick up the handset

Or

m \square

Press Speaker Phone key to use the handsfree mode.

Changing the speaker volume

The volume of the speaker or handset receiver can be changed via the volume control keys during conversation.

With the handset lift or in handsfree mode

□+ □-

Press + or – key to increase or decrease volume.

The volume can be changed in 9 levels.

Deactivating the microphone (Mute)

It is possible to deactivate the microphone during a conversation:

₩ ≥

Press $\boldsymbol{\mathsf{MUTE}}$ key to mute the microphone. (Red LED

activated)

₩ ≥

Press **MUTE** key again to activate the microphone. (Red

LED Deactivated)

Last numbers redial

The unit saves the three last dialed telephone numbers in the redial memory. To enter the Redial list

m, CO

Press **REDIAL** key in the stand-by mode.

y a

Scroll through the Redial memory by pushing **REDIAL** key.



When the desired number appears on the display

➤ Lift the handset or press Speaker Phone key ☐ to use the handsfree mode.

The number will be dialed automatically.

To escape the redial list if you don't want to make a call from the list:

Press C key

 for 2 seconds.

Calling a number out of the Caller List

The unit saves the telephone numbers of the last 10 missed calls in the caller list.

This is only done when the telephone number of the incoming call has been sent via the network service.

You can access the saved telephone numbers list through the MENU or through the Caller ID key $\ ^{\square}$.

Using the MENU

Press the Menu key (**UP** or **DOWN** key) when the unit is in stand-by mode.

♦ ↑↓ Select CALLER ID by using the UP and DOWN keys.

Press **INT/OK** key to confirm.

Scroll through the Caller List by using the **UP** and **DOWN** keys.

When the desired number appears on the display

➤ Lift the handset or press Speaker Phone key ☐ to use the handsfree mode.

The number will be dialed automatically.

Using the Caller ID key \square .

Press the Caller ID key.



When the desired number appears on the display

➤ Lift the handset or press Speaker Phone key ☐ to use the handsfree mode.

The number will be dialed automatically.

In both cases to escape the list if you don't want to make a call from the list:

♥ ☒↑ Press C key ☒↑ for 2 seconds.

Storing speed dial numbers

The telephone can store up to six speed dial numbers (M1..M6).

Press the Menu key (**UP** or **DOWN** key) when the unit is in stand-by mode.

Select **MEMORY DIAL** by using the **UP** and **DOWN** keys.

Press **INT/OK** key to confirm.

Select **MEMORY DIAL No.** by using the **UP** and **DOWN** keys.

Press INT/OK key to confirm.

Enter number

Press INT/OK key to confirm.

During adding, press **C** A key to erase wrongly entered digits. Repeat above to program other memory dial no.

Calling a speed dial number

> Press the desired key M1..M6.

The display shows the corresponding number.

➤ Lift the handset or press Speaker Phone key ☐ to use the handsfree mode.



Call Duration Display

When the External/Internal call is finished, the call duration will be visible for 3 seconds. The time is displayed in the following format :{mm : ss}(minutes : seconds).

Out of Range

When the unit is out of the working range of the base unit or when it's not subscribed to the base unit, it will display "Searching...".

CALL TRANSFER, ON HOLD, TOGGLE AND THREE PARTY CONFERENCE

Call on hold

To put an external call on hold during conversation



Press INT/OK key.

If you want to retrieve the call on hold



Press INT/OK key again.

Transfer External call to another handset

- ➤ Make an external call or after receiving an external incoming call, press INT/OK key.
- ➤ Enter the internal handset No. and hang up handset to transfer the external call.

You will be disconnected but both other callers can talk together.



Brokers Call (Toggling between an internal call and an external call)

If you place an external call on hold, you can make a call to another internal handset. You can then toggle between the first and the second call.



Put the external call on hold by pressing INT/OK key

> Enter the called internal handset No

When the call is connected



Press **INT/OK** key (Toggle) to switch between both calls.

One call will be placed on hold and you can talk to the other caller.

Note: If you hang up, your call will be disconnected and the other handset talking to the external caller along.

Three party conference call (Conf)

You can establish three party conference with the other internal caller and an external caller.



Put the external call on hold by pressing INT/OK key

> Enter the called internal handset No.

When the call is connected



Press "#" button for 2 sec to establish three party conference.

Both handsets will start counting talking time.

Note: If during conference call you want to talk to internal caller, press INT/OK key External call will be placed on hold. You can Toggle or restart conference at any time.



PHONEBOOK

Use of the alphanumerical keypad

The telephone book up to 50 names and numbers.

Use the alphanumerical keypad to enter text. To select a letter, press the corresponding button. For ex. if you press numerical button 5, the first character (J) will be shown on the display. Press multiple times if you want to select another character under this button.

Press button 2 twice to select the letter 'B'. If you want to select 'A' as well as 'B', press button 2 first, wait for 2 seconds until the cursor has moved to the next location and select then button 2 twice.

Wrongly entered characters can be erased by pressing the C key. The character on the left of the cursor will be erased.

Press # key to show small case letters. To insert a space press right cursor key

Adding an entry to the Phonebook

Press the Menu key (**UP** or **DOWN** key) when the unit is in stand-by mode.

Select **PHONE BOOK** by using the **UP** and **DOWN** keys.

Press **INT/OK** key to confirm.

↑↓ Select ADD by using the UP and DOWN keys.

Press INT/OK key to confirm.

> Enter the name

Press **INT/OK** key to confirm.



> Enter the number



Press **INT/OK** key to confirm.

Note: After new entry, all entries are alphabetically sorted.

Changing a number and name from the Phonebook

W	†↓	Press the Menu key (UP or DOWN key) when the unit is in stand-by mode.
W	↑↓	Select PHONE BOOK by using the UP and DOWN keys.
	<u>υ</u>	
w.	INT/OK	Press INT/OK key to confirm.
W	↑ ↓	Select EDIT by using the UP and DOWN keys.
	ტ	
W	INT/OK	Press INT/OK key to confirm.
W.	†↓	Select the name and number to change by using the UP and DOWN keys.
	υ	
W.	INT/OK	Press INT/OK key to confirm.
W	⊠ ↑	Use C key to erase old name entry
>	Enter new name	
	ტ	
Wa		Droce INIT /OV key to confirm
W.	INT/OK	Press INT/OK key to confirm.
w	⊠ ↑	Use C key to erase old number entry
>	Enter new numbe	r





Press **INT/OK** key to confirm.

During changing, press C ⊠↑ key for 2 seconds to abort.

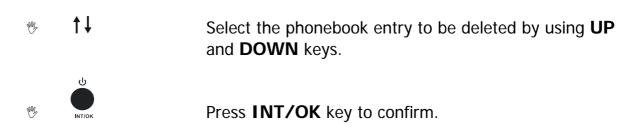
Reading Phonebook list

W	↑↓	Press the Menu key (UP or DOWN key) when the unit is in stand-by mode.
W	↑↓	Select PHONE BOOK by using the UP and DOWN keys.
	ψ.	
W	INT/OK	Press INT/OK key to confirm.
w.	↑↓	Select READ by using the UP and DOWN keys.
	<u>u</u>	
W	INT/OK	Press INT/OK key to confirm.
W.	↑↓	Read the phonebook list by using UP and DOWN keys.
W	⊠ ↑	Press C

Erasing one number and name from the Phonebook

60/k	†↓	Press the Menu key (UP or DOWN key) when the unit is in stand-by mode.
M.	↑↓	Select PHONE BOOK by using the UP and DOWN keys.
	ψ.	
M	INT/OK	Press INT/OK key to confirm.
W.	↑↓	Select DELETE by using the UP and DOWN keys.
w	INTIOK	Press INT/OK key to confirm.





Press **INT/OK** key to confirm again.

During the deleting, press **C** ⋈ key to abort.

Erasing all numbers and name from the Phonebook

W.	↑↓	Press the Menu key (UP or DOWN key) when the unit is in stand-by mode.
w	†↓	Select PHONE BOOK by using the UP and DOWN keys.
	υ	
W	INT/OK	Press INT/OK key to confirm.
W	↑↓	Select ERASE ALL by using the UP and DOWN keys.
W.	ů.	Press INT/OK key to confirm.
V	INT/OK	riess inti / OK key to commin.
	Ф	
W	INT/OK	Press INT/OK key to confirm again.

During the deleting, press **C** ⊠↑ key to abort.

Calling a number out of the Phonebook list

You can call a number stored in the Phonebook list by using the menu or through the Phonebook key $\hat{\mathbf{T}}$.

Using the MENU

Press the Menu key (**UP** or **DOWN** key) when the unit is in stand-by mode.



Select PHONE BOOK by using the UP and DOWN keys.

Press INT/OK key to confirm.

Select READ by using the UP and DOWN keys.

Press INT/OK key to confirm.

Press INT/OK key to confirm.

Select the phonebook entry by using UP and DOWN keys.

When the desired number appears on the display

➤ Lift the handset or press Speaker Phone key □ to use the handsfree mode.

The number will be dialed automatically.

Using the Phonebook key **T**

Press the Phonebook key when the unit is in stand-by mode.

Select the phonebook entry by using **UP** and **DOWN** keys.

When the desired number appears on the display

➤ Lift the handset or press Speaker Phone key □ to use the handsfree mode.

The number will be dialed automatically.

HANDSET SETTINGS

Key lock

Press the Menu key (**UP** or **DOWN** key) when the unit is in stand-by mode.



₩ 1↓

Select **KEY LOCK** by using the **UP** and **DOWN** keys.



Press **INT/OK** key to confirm.

The display shows **"LOCKED".** The keypad is now locked. To unlock the keypad



Press **DOWN** key and **INT/OK** key.

Ringer Melody and Volume for External Calls

71116	ger ivi	siouy and volume for External Cans
W.	ţţ	Press the Menu key (UP or DOWN key) when the unit is in stand-by mode.
W.	†↓	Select HS SETTING by using the UP and DOWN keys.
	υ O	
W	INT/OK	Press INT/OK key to confirm.
W.	†↓	Select SET EXTRING by using the UP and DOWN keys.
	ь	
w	INT/OK	Press INT/OK key to confirm.
M	↑ ↓	Select the desired ringer melody by using the UP and

Select the desired ringer melody by using the UP and DOWN keys.

Press **INT/OK** key to confirm.

Select the desired ringer volume by using the **UP** and **DOWN** keys.

Press **INT/OK** key to confirm.



Ringer Melody and Volume for Internal Calls

ent.	↑↓	Press the Menu key (UP or DOWN key) when the unit is in stand-by mode.
M.	↑↓	Select HS SETTING by using the UP and DOWN keys.
	ψ	
W	INT/OK	Press INT/OK key to confirm.
€ ₀ V	↑↓	Select SET INTRING by using the UP and DOWN keys.
	ψ	
W.	INT/OK	Press INT/OK key to confirm.
M.	↑↓	Select the desired ringer melody by using the UP and DOWN keys.
	ტ	
w	INT/OK	Press INT/OK key to confirm.
M.	↑↓	Select the desired ringer volume by using the UP and DOWN keys.
	<u>u</u>	
M	INT/OK	Press INT/OK key to confirm.

Enable/disable the baby call function

If you enable this function, the programmed number will be dialed automatically when pushing any keys.

All other functions of the keypad will be disabled until the setting has been cancelled.

Activation

W	↑↓	Press the Menu key (UP or DOWN key) when the unit is in stand-by mode.
₩,	↑↓	Select HS SETTING by using the UP and DOWN keys.



↑↓



Select **BABY CALL** by using the **UP** and **DOWN** keys.



> Enter baby call telephone number using numeric key pad.



The display will show BABY CALL.

Deactivation

 \forall Press **DOWN** key twice quickly to disable baby call.

Enable/Disable Key Tone

Through this programming you can activate and deactivate the tones associated to the key pressing.

W	†↓	Press the Menu key (UP or DOWN key) when the unit
		is in stand-by mode.

Select **HS SETTING** by using the **UP** and **DOWN** keys.

Press **INT/OK** key to confirm.

Select **SET KEYTONE** by using the **UP** and **DOWN** keys.

Press **INT/O**K key to confirm.

♦ ↑↓ Select ON/OFF by using the UP and DOWN keys.

Press **INT/OK** key to confirm.



Handset name

The name of the handset will be displayed in standby mode. If you want to enter or change this name:

W	↑↓	Press the Menu key (UP or DOWN key) when the unit
		is in stand-by mode.



♦ ↑↓ Select USER NAME by using the UP and DOWN keys.



➤ Enter or change the handset name by means of the alphanumerical keypad. Wrongly entered characters can be erased by pressing the **C** ★ key. The character on the left of the cursor will be erased.



Set PIN Code

This programming allows you to change the handset PIN code.

W	↑↓	Press the Menu key (UP or DOWN key) when the unit
		is in stand-by mode.

Select **HS SETTING** by using the **UP** and **DOWN** keys.

Press **INT/OK** key to confirm.

Select **SET PINCODE** by using the **UP** and **DOWN** keys.

Press **INT/OK** key to confirm.



The display shows "HS PIN:"

➤ Enter the current Handset Pin Code (DEFAULT PIN = 1590)



Press **INT/OK** key to confirm.

The display shows "NEW PIN:"

> Enter the new Pin code.



Press **INT/OK** key to confirm.

The display shows "RETYPE"

> Re-enter the new Pin code.



Press **INT/OK** key to confirm.

Note: the default PIN code is 1590.

Answering a Call Using Anykey

Through this programming you can answer an incoming call by simply pressing any key in the alphanumerical keypad. The call will be answered in handsfree mode.

W	↑ ↓	Press the Menu key (UP or DOWN key) when the unit
		is in stand-by mode.





Select **ANYKEY TALK** by using the **UP** and **DOWN** keys.

Press **INT/OK** key to confirm.

♦ ↑↓ Select ON/OFF by using the UP and DOWN keys.





Press INT/OK key to confirm.

Erase Caller List

The unit stores the numbers of the last 10 callers (provided these numbers are sent by the network).

To erase the caller list

♦ ↑↓ Press the Menu key (UP or DOWN key) when the unit

is in stand-by mode.

♦ ↑↓ Select HS SETTING by using the UP and DOWN

keys.

Press **INT/OK** key to confirm.

♦ ↑↓ Select ERASE CID by using the UP and DOWN keys.

Press **INT/OK** key to confirm.

Prompt "SURE?" is displayed.

To confirm

Press INT/OK key.

To escape

৽ 💆 Press **C** key.

Handset Reset

This function allows you to reset the handset to its standard settings.

The unit default settings are:

Display language: English
Pin Code: 1590
Phone Book: None
Redial List: Empty
Call List: Empty
Baby Call: Off
Key Click: On



Memory Dial: Empty

To reset the handset to its standard settings:

♦ ↑↓ Press the Menu key (UP or DOWN key) when the unit

is in stand-by mode.

♦ ↑↓ Select HS SETTING by using the UP and DOWN

keys.

Press **INT/OK** key to confirm.

↑↓ Select SET DEFAULT by using the UP and DOWN

keys.

Press **INT/OK** key to confirm.

The display shows "HS PIN:"

➤ Enter the Handset Pin Code (DEFAULT PIN = 1590)

Press INT/OK key to confirm.

The display shows **ARE YOU SURE?**

To confirm

Press INT/OK key.

To abort

TECHNICAL SPECIFICATIONS

Standard: DECT (Digital Enhanced Cordless Telecommunications)

GAP (Generic Access Profile)

Channel Bandwidth: 1.728MHz
Modulation: GFSK

Transmission Output Power: 10mW

Data Transmission Rate: 1.152 Mbps
Speech coding: ADPCM 32 K bps



Communication Range (max.):

OUTDOOR 300 Meters INDOOR 50 Meters

Power Supply:

INPUT AC110 / 230 VAC 60Hz / 50Hz

OUTPUT DC 9V 500mA

Battery PT079 Ni-MH 3.6V 650mA

Handset Rechargeable Ni-MH Battery: PT079 3.6V 650mA

Operating Time:

Standby 100 Hours

Talk: 10 Hours

Operating Temperature:

Storage Temperature:

0°C to 40°C

0°C to 40°C

Dimensions:

200 x 160 x 60 mm

Weight: 600g (Approx)

CE CONFORMITY DECLARATION

Esse-ti s.r.l., with registered seat in Zona Ind. Squartabue, I-62019 Recanati (MC), Italy, hereby declares that this device complies with the following standards:

- **EN 301489-01/-06**: EMC TEST (Electromagnetic compability Standard for Radio Equipment)
- EN 60950:2000: Safety Information Technology equipment including Electrical business Equipment.
- TBR 10 (July 1999): Speech coding algorithm
- EN 301406: Dect Essential requirements
- **TBR 6**: General Terminal Attachment Requirement

Compliance with the above requirements is shown with C

DESIGNED USE OF THE DEVICE.

This product is intended for connection to analogue PSTN lines within all EUROPEAN COUNTRIES and Turkey.



However due to differences between the individual PSTN' provided in the telephone network the approval does not, of it self give an unconditional assurance of successful operation on every PSTN network termination point. Additional information: In the event of a mains power failure it will not be possible to dial emergency services numbers.

Esse-ti S.r.l.

Zona Ind.le Squartabue 62019 Recanati (MC)

ITALY

Tel: ++39 071 7506066-7506105

Fax: ++39 071 7506057

www.esse-ti.com

support@esse-ti.it